

Entdecke deine Stadt.

**Regensburg**

www.yategolocal.com/regensburg

Mit Yatego Local findest du tolle Geschäfte, Cafés, Dienstleister, Restaurants und vieles mehr in deiner Stadt.

powered by Mittelbayerische



**Bäckerei Konditorei Café klein**

„... bei uns schmeckt man noch das Handwerk, angefangen vom Brot, Semmeln, Feinbackwaren, bis hin zur hochwertigen Konditorei.“




Killermannstraße 31  
93049 Regensburg

**METZGEREI Dollmann**

Regensburg's älteste Metzgerei

- Alteingesessener Familienbetrieb
- Partyservice und Catering
- Fleisch- und Wurstspezialitäten aus traditioneller Herstellung




Wollwürgergasse 13  
93047 Regensburg

**Amro Spiceland**

Bei uns finden Sie asiatische Spezialitäten. Jede Woche bieten wir Ihnen frisches, asiatisches Gemüse an. Auf Wunsch beliefern wir Sie gerne mit unseren vielfältigen Angeboten.




Am Königshof 5  
93047 Regensburg  
Tel. 0941 46187718

**Billi's Kramladl**

Dieser kleine Laden lädt zum Stöbern in buntem Allerlei ein.




Kramgasse 6  
93047 Regensburg  
0941 560 687

**Samabor PELZ + MODEDESIGN**

**WePrefur – natural & fair**

Pelzmode heute

- ökologisch
- nachhaltig
- absolut trendy




Schwandorfer Straße 5  
93059 Regensburg  
Tel.: 0941 - 84703

**FRISEUR SALON by VALI HAIR & BEAUTY**

- Damen und Herren
- Haarverlängerungen
- Haarverdichtung am Oberkopf
- Brautfrisur
- Make-up




Prüfeningstr. 106  
93049 Regensburg

**DESIGN OPTIC**  
Relaxed Vision Center

Bei Design-Optic werden die Augen nach der Wellenfront-Technologie vermessen. Mit den innovativen Messinstrumenten von Zeiss wird ein Sehprofil der Augen erstellt. Somit erreichen wir bestes Sehen in allen Sehsituationen.



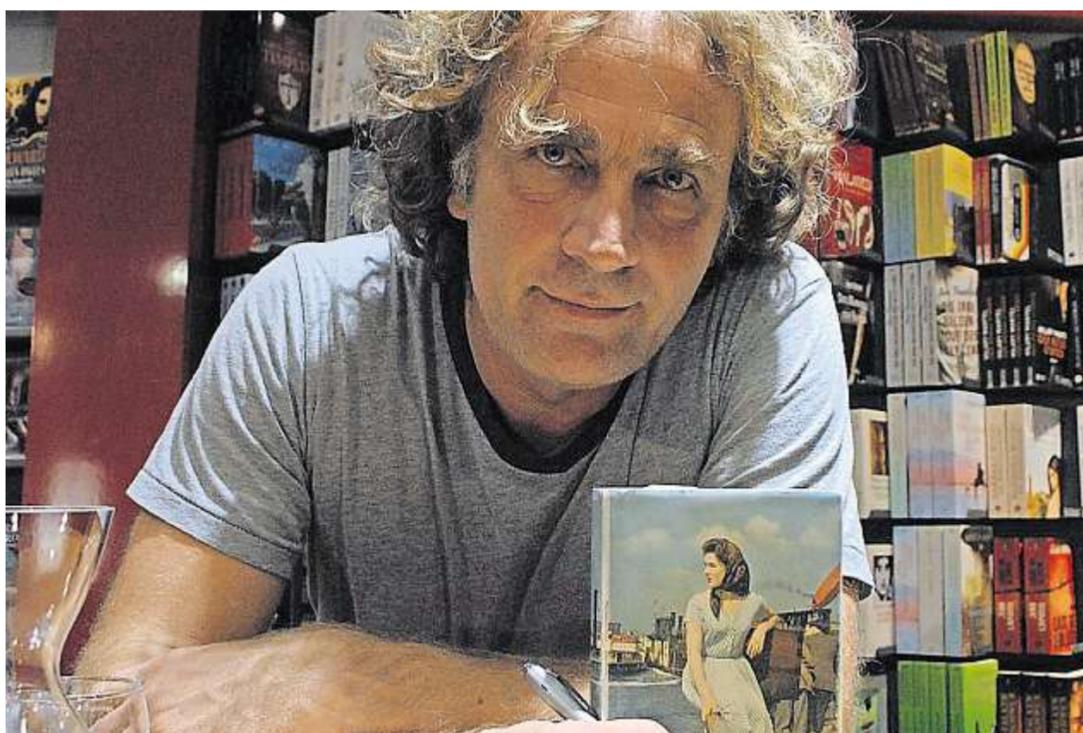

Untere Bachgasse 4  
93047 Regensburg  
Tel. 09 41/5 12 15

Sie möchten Ihr Unternehmen auf Yatego Local präsentieren? Kontaktieren Sie mich gerne!

**CHRISTINA VON FRANKENBERG**  
Digital Sales Managerin

Telefon 0941 207-355  
christina.von.frankenber@mittelbayerische.de





Alex Capus hat zahlreiche Romane, Kurzgeschichten und historische Miniaturen veröffentlicht, die in über 20 Sprachen übersetzt wurden.

ARCHIVFOTO: BOCKHOLT

# Regensburg liest vier Wochen lang ein Buch

**KULTUR** Zum Auftakt der Reihe kommt Autor Alex Capus in das Medienhaus der Mittelbayerischen. Ab Montag läuft die Anmeldung.

**REGENSBURG.** Vom 23. April bis zum 18. Mai startet die Aktion „Regensburg liest ein Buch“ nach 2016 in eine zweite Runde. Auf Initiative des Vereins „Regensburg liest e. V.“ sollen möglichst viele Bürger ein Buch lesen und dessen Inhalt so zum Stadtgespräch machen.

Zahlreiche kulturelle und gesellschaftliche Ereignisse werden sich in diesen knapp vier Wochen mit Alex Capus' Roman „Der Fälscher, die Spionin und der Bombenbauer“ auseinandersetzen. Die Veranstaltungen zu den im Roman auftauchenden Themen sind auch dieses Jahr

**Carola Kupfer ist die Initiatorin der Aktion.**

FOTO: KOOB

sehr breitgefächert. Lesungen, Vorträge, Infoveranstaltungen, Workshops, Theater und viele weitere Events und Aktionen warten.

Zur Auftaktveranstaltung am 23. April im Medienhaus des Mittelbayerischen Verlags wird der Autor auch selbst kommen, ebenso wie zum „Capus-Abend“ am Folgetag im Thon-Dittmer-Palais. Ab Montag können sich Interessierte anmelden.

Zwei große Neuerungen gibt es bei dieser jährigen Neuaufgabe von „Regensburg liest ein Buch“. Zum einen wird erstmalig ein Schulpreis ausgeschrieben. Dazu sind alle weiterführenden Schulen eingeladen. Noch bis zum

23. April können Klassen, Kurse oder einzelne Schüler Wettbewerbsprojekte unter der E-Mail-Adresse [info@regensburg-liest.de](mailto:info@regensburg-liest.de) einreichen. Das Buch bietet eine Themenvielfalt von Atomphysik über Archäologie bis hin zur Weimarer Republik.

Ziel sei es, dass Bürger, Institutionen oder Geschäfte zu sich einladen, um gemeinsame Lesungen abzuhalten – gerne an ungewöhnlichen Orten. Somit könne der eigene Vorgarten, die Dachterrasse oder das Wohnzimmer, aber auch Restaurants, Geschäfts- oder Ausstellungsräume als Lesepunkt dienen, sagt Vorsitzende von „Regensburg liest“, Carola Kupfer.

## DAS AUFTAKTPROGRAMM

**Kick-off:** Montag, 23. April, Beginn: 19.30 Uhr; Programm: Autor Alex Capus kommt zur Auftaktveranstaltung. Wer ihn live im Interview erleben oder ein Buch signieren lassen möchte, kann das an diesem Abend mit Büchertisch, Snap-Cube, Musik und Umtrunk tun.

**Ort:** Verlagsgebäude der Mittelbayerischen, Kumpfmühler Str. 15; nur mit Anmeldung: [heike.benedikt@mittelbayerische.de](mailto:heike.benedikt@mittelbayerische.de). Der Eintritt ist frei.

**Programme:** Buchhandlungen Dombrowsky, Pustet und Bücherwurm  
[www.regensburg-liest-ein-buch.de](http://www.regensburg-liest-ein-buch.de)

## SOZIALES

### Benefizball für das erste Inklusions-Hotel der Stadt

**REGENSBURG.** Nachdem die Johanniter mit Hilfe der Bürger sowie zahlreicher Unternehmen und Förderer aus der Region vor mittlerweile vier Jahren ihren Traum vom Johannes-Hospiz in Pentling verwirklichen konnten, stehen sie jetzt vor einem neuen Leuchtturmprojekt: So werden die Johanniter mit „Includio“ das erste Inklusionshotel in Regensburg bauen – ein Hotel, in dem Menschen ohne jegliche Barrieren und Hindernisse miteinander leben und Urlaub machen können. Außerdem sollen die Hälfte der 30 Arbeitsplätze an Menschen mit Behinderung vergeben werden. Natürlich entstehen mit dem Bau eines solch besonderen Hauses wesentliche Mehrkosten, die aus den verschiedenen Einrichtungen für Menschen mit Behinderung und dem insgesamt erhöhten Platzbedarf resultieren. Um dafür Geld zu sammeln, veranstalten die Johanniter am 7. April um 19 Uhr im Kolpinghaus Regensburg einen Benefiz-Tanzball zugunsten ihres neuen Projekts. Die Tanz-



Cappuccino spielt im Kolpinghaus zum Tanz auf.

FOTO: CAPPUCCINO

band Cappuccino, die sich auch über die Grenzen Bayerns hinaus großer Beliebtheit erfreut, wird an dem Abend für ausgelassene Stimmung sorgen. Es gibt noch Karten an der Abendkasse, Einlass ab 19 Uhr, Beginn 20 Uhr. Die

kompletten Einnahmen dieses Abends werden in das neue Leuchtturmprojekt Includio fließen. Weitere Spendenmöglichkeiten und Informationen rund um Includio findet man auch unter [www.includio.de](http://www.includio.de).